

Meet the Board Members



Présentation des membres du Conseil

Cecelia Brooks

Cecelia Brooks is the Samaan Nuhkomos (Water Grandmother) with the Canadian Rivers Institute at UNB. Her work takes her into the communities where she focuses on the current water issues of the First Nations of New Brunswick. While in the community she may offer a solution where possible, or assess the situation to determine the need for further investigation and intervention by her technical support at the Canadian Rivers Institute. Cecelia is a lifelong student of plant medicines with an emphasis on the traditional medicines of aboriginal people.

Cecelia Brooks est la Samaan Nuhkomos (Grand-mère des eaux) auprès du *Canadian Rivers Institute* à l'UNB. Son travail la mène dans les communautés où elle se concentre les enjeux actuels en matière des eaux des Premières Nations du Nouveau-Brunswick. Lors de son passage dans la communauté, elle peut offrir une solution là où c'est possible ou évaluer la situation afin de déterminer le besoin d'une étude approfondie et d'une intervention de la part de son soutien technique au *Canadian Rivers Institute*. Tout au long de sa vie, Cecelia a étudié les plantes médicinales en mettant l'accent sur la médecine traditionnelle des peuples autochtones.

André Carrier

André Carrier is a bilingual and honest person who has been involved as a volunteer in various community organizations in the region. He brings with him an enormous amount of experience. He's been involved with Ducks Unlimited in his region for over 16 years. On a more professional side, he brings with him over five years experience as Development Officer with Enterprise Restigouche and two years as a Project Analyst with the Restigouche CBDC. André is also an outdoor enthusiast, both as fisherman and hunter. He has been involved in various outdoor projects such as a spring deer count and with the local chapter of the NB Wildlife Federation some years back. André thrives on outdoor projects and he's always ready to get involved no matter the level of involvement.

André Carrier, un homme intègre et bilingue, est engagé comme bénévole dans de nombreux organismes de la région. Il met à profit une énorme expérience. Depuis plus de 16 ans, il est associé à Canards Illimités dans sa région. Sur le plan professionnel, il possède plus de cinq ans d'expérience comme agent de développement auprès d'Enterprise Restigouche et deux ans d'expérience comme analyste de projets à la CBDC Restigouche. André est aussi un adepte du plein air, tant pour la pêche que la chasse. Il a participé à de nombreux projets en plein air, entre autres, le dénombrement printanier de chevreuils avec la Fédération de la faune du N.-B. André aime les projets en plein air et il est toujours prêt à s'engager, peu importe le niveau de participation demandé.

Stephen Clayden

Stephen Clayden is head of the Botany and Mycology Section at the New Brunswick Museum (NBM). His work focuses on developing the NBM herbarium as an archive of the plant and fungal diversity of eastern Canada, and a centre for research and education. He is a native and resident of Saint John, a lifelong naturalist, and a keen conservationist. He is a specialist on lichens, studying their diversity, distributions and ecology.

Stephen Clayden est le chef de section - Botanique et mycologie au Musée du Nouveau-Brunswick (MNB). Son travail est axé sur la mise en valeur de l'herbier du MNB en tant qu'archives témoignant de la diversité des plantes et des champignons de l'Est du Canada. M. Clayden est né à Saint John et il y habite. Naturaliste depuis toujours et conservatisme passionné, il est spécialiste des lichens et il étudie leur diversité, leur répartition et leur écologie.

Harry Collins

Originally from Huntsville, Ontario, Harry Collins attended Carleton University and Dalhousie University. As a student in the 70s, he had a summer job paddling throughout Canada by canoe on a Parks Canada inventory of Canadian wilderness rivers, an experience that in many ways charted the rest of his career path. Following that, he worked as a planner for the Canadian Park Service in Atlantic Canada National Parks. He is currently the Executive Director of the Miramichi River Environmental Assessment Committee in New Brunswick, one of 16 Atlantic Coastal Action Program (ACAP) sites. In this capacity he has worked in promoting community-based watershed and coastal zone management. He also serves as New Brunswick's representative to the Canadian Heritage River Board.

Originaire de Huntsville, en Ontario, Harry Collins a fréquenté les universités Carleton et Dalhousie. En tant qu'étudiant pendant les années 1970, il a eu un emploi d'été à parcourir tout le Canada en canot dans le cadre d'un inventaire des rivières sauvages canadiennes de Parcs Canada, expérience qui, de bien des manières, a orienté le reste de son cheminement de carrière. Après cela, il a travaillé comme planificateur au Service canadien des parcs dans les parcs nationaux du Canada atlantique. Il est actuellement directeur général du Comité d'évaluation environnementale de la rivière Miramichi au Nouveau-Brunswick, un des 16 emplacements du Programme d'action des zones côtières de l'Atlantique (PAZCA). À ce titre, il a travaillé à promouvoir la gestion communautaire des bassins versants et des zones côtières. Il a aussi siégé comme représentant du Nouveau-Brunswick auprès de la Commission des rivières du patrimoine canadien.

Stanley Donovan

Stanley Donovan is a retired high school math teacher, father of one son, three daughters and grandfather of eight grandkids. Stan has been married to Linda almost forty years, and they reside in Doaktown. Stan has served as a Hunter Safety Instructor and is an avid fisherman and river guide. He is a strong supporter of the youth, fly casting instructor at the Atlantic Salmon Museum Youth Camps, a curling instructor for the "Little Rocks", a hockey coach and a Sunday school teacher.

Stanley Donovan est un enseignant de mathématiques au niveau secondaire à la retraite et il est père d'un fils, de trois filles et grand-père de huit petits-enfants. Stan est marié à Linda depuis maintenant près de quarante ans et le couple demeure à Doaktown. Stan fut moniteur de sécurité à la chasse et il est un pêcheur et un guide de rivière averti. Il appuie fièrement notre jeunesse en offrant généreusement son temps comme moniteur de lancer de la mouche aux Atlantic Salmon Museum Youth Camps, moniteur de curling pour l'équipe des « Little Rocks », entraîneur de hockey et enseignant de l'école du dimanche.

Gordon Gallant

From Cap Pelé, Gordon is an avid big game hunter, member of the North American Hunter Association, a conservationist and outdoorsman. He works in the seafood export business as a marketing and field technician. Gordon is married, has two children and five grandchildren. He spends vacations in the woods.

Originaire de Cap Pelé, Gordon est un chasseur passionné, membre de la North American Hunter Association, un conservatisme et un grand enthousiaste du plein air. Employé dans le domaine de l'exportation des fruits de mer, il travaille en marketing et comme technicien sur le terrain. Gordon est marié; il a 2 enfants et 5 petits-enfants. Il aime bien passer ses vacances en forêt.

Gilles Girard

His great experience in wildlife makes him a great asset to the NBWTF. For 10 years he was Special patrol officer and supervisor for the Restigouche Riparian Association and the founder of the PRRT (Protection of the Restigouche River and its Territories).

Grâce à sa vaste expérience dans le domaine de la faune, il est un atout extraordinaire pour le FFFNB. Pendant 10 ans, il a été un agent de patrouille spéciale et superviseur auprès de la Restigouche Riparian Association. Il est également le fondateur de l'organisme Protection de la rivière Restigouche et de ses tributaires (PRRT).

Gerald Hallihan

Gerald Hallihan lives in Renous with his wife Marg. He is retired from working in underground mining, diamond drilling and as a Fishery Officer. An avid fisherman, trapper and guide, he is a member of the MSA, the NAHC and treasurer of Renous Rec Center. He is a hunter safety, canoeing, marksmanship and biathlon instructor. He is the recipient of the Medal of Bravery for rescue efforts at the Westray Mine Disaster.

Gerald Hallihan habite à Renous avec son épouse Marg. Il est à la retraite après avoir travaillé dans le domaine de l'exploration minière souterraine et du forage au diamant et comme agent des pêches. Il est un pêcheur, un trappeur et un guide passionné. Il est membre de la MSA et du NAHC, ainsi que trésorier du centre de loisirs de Renous. Il enseigne des cours de sécurité à la chasse, de canotage, de tir et de biathlon. Il a été décoré de la Médaille de la bravoure pour sa participation aux efforts de sauvetage lors de la catastrophe de la mine Westray.

Jacques Héroux

Administrator at the Collège communautaire de Dieppe for more than 25 years, Jacques Héroux is an outdoor enthusiast and loves fly fishing. He is the founder of the Dieppe Fly Tying Club and the Dieppe Fly Fishing Forum. Jacques is also an expert in salmon fly tying participating and winning several national and international competitions.

Administrateur au Collège communautaire de Dieppe depuis plus de 25 ans, Jacques Héroux est un passionné de plein air et plus spécialement de la pêche à la mouche. Il est le fondateur du Club de montage de mouches de Dieppe et du Forum de pêche à la mouche de Dieppe. Jacques est aussi un spécialiste du montage de mouches à saumon ayant remporté plusieurs compétitions nationales et internationales.

Floyd Lavallée

Born and raised in Eel River Crossing, Floyd Lavallée worked in fishing and hunting from Labrador to Saskatchewan for several years after attending NB Community College in Moncton. He then taught at the Community College in Saint John and at Shediac High School. Now semi-retired, as an entrepreneur for 28 years in tourism-related and other businesses, he built the first giant water slide in Canada. He served as president of the Cap Pelé Fish and Game Club for many years. A member of the NB Wildlife Federation, he sat on the Tourism Advisory Council representing the Campground Owners Association for ten years. He has been a member of Ducks Unlimited since 1980 and now sits on the Volunteer Provincial Council.

Floyd Lavallée est né et a grandi à Eel River Crossing. Il a travaillé dans le domaine de la chasse et de la pêche du Labrador à la Saskatchewan pendant plusieurs années après avoir fréquenté le Collège communautaire du Nouveau-Brunswick à Moncton. Il a ensuite enseigné au Collège communautaire à Saint John et à la Shediac High School. Actuellement semi-retraité, à titre d'entrepreneur pendant 28 ans dans des entreprises liées au tourisme et d'autres commerces, il a construit la première glissoire d'eau géante au Canada. Il a siégé comme président du Cap Pelé Fish and Game Club (club chasse et pêche) pendant bon nombre d'années. Comme membre de la Fédération de la faune du Nouveau-Brunswick, il a siégé au Conseil consultatif du tourisme en représentant la Campground Owners Association (association des propriétaires de terrains de camping) pendant dix ans. Il est devenu membre des Canards Illimités Canada depuis 1980 et il siège à présent au Conseil provincial des bénévoles.

Nathalie Michaud

Originally from the small town of Baker-Brook, Nathalie Michaud has resided in St-Léonard for the past 15 years. She is an outdoor enthusiast who enjoys hunting, fishing, wildlife photography, kayaking and hiking. She was involved with the St-Leonard Hunting & Fishing Camp from 1999 to 2009, during which time she and her husband organized and overviewed youth summer camps. She has been on the Board of Directors of the NBWF for the last seven years and, for the past six, has been the Provincial Coordinator for Becoming an Outdoors Woman. She is a certified firearm and archery instructor and is interested in wildlife rehabilitation.

Originaire du petit village de Baker-Brook, Nathalie Michaud a habité à St-Léonard ces 15 dernières années. Elle est passionnée de plein air qui aime la chasse, la pêche, la photographie de la faune, le kayak et la randonnée pédestre. Elle a été associée au St-Leonard Hunting & Fishing Camp (camp de chasse et pêche) de 1999 à 2009, période pendant laquelle elle et son mari ont organisé et supervisé des camps d'été pour jeunes. Elle a siégé au conseil d'administration de la FFFNB pendant les sept dernières années et, pendant les six dernières, elle a été la Provincial Coordinator for Becoming an Outdoors Woman (coordonnatrice provinciale pour devenir une femme de plein air). Elle est monitrice certifiée de tir à l'arme à feu et à l'arc, et elle s'intéresse à la réhabilitation de la faune.

Debbie Norton

Debbie Norton is a fifth generation Miramichier. She lives on her family homestead, established in 1823, with her husband Dale. Debbie is a guidance counsellor, outfitter, mother and grandmother. She is an avid outdoors person who has dedicated much of her life working as a volunteer in the preservation of wild Atlantic salmon.

Debbie Norton fait partie de la cinquième génération de sa famille à Miramichi. Elle habite la ferme familiale, établie en 1823, avec son mari, Dale. Debbie est conseillère en orientation, pourvoyeuse, mère et grand-mère. Elle est une passionnée de plein air et a voué une bonne part de sa vie à faire de bénévolat en vue de la protection du saumon de l'Atlantique sauvage.

David R. Oley

David Oley was born in Fredericton, and he graduated from the University of New Brunswick Law School in 1974. He is a partner at the law firm of Mockler Peters Oley Rouse. He is a member of Atlantic Salmon Federation, Ducks Unlimited, Ruffed Grouse Society and Miramichi Salmon Association. He is a hunter, fisher and golfer. Married to Dr. Patricia Thorpe, they have four children.

David Oley est né à Fredericton et il a obtenu son diplôme de l'école de droit de l'Université du Nouveau-Brunswick en 1974. Il est l'un des associés du cabinet Mockler Peters Oley Rouse. Il est membre de la Fédération du saumon Atlantique, de Canards Illimités, de la Ruffed Grouse Society et de la Miramichi Salmon Association. Il pratique la chasse, la pêche et le golf. David est marié à la Dre Patricia Thorpe et le couple a quatre enfants.

Annick Poirier

Born and raised in Dieppe, Annick Poirier is the Director of the Gestion H2O ("H2O management") organization since 2003. She is also an active member of the Ducks Unlimited committee as well as the treasurer for the Club Naturaliste de la Péninsule Acadienne ("Acadian Peninsula Naturalist Club"). The programs she pursued in the fields of Environmental Technology and Forestry met the need she felt to get closer to nature since she has a passion for it both in terms of amateur angling and of canoe outings.

Annick Poirier est directrice de l'organisme Gestion H2O depuis 2003, elle est aussi membre actif du comité Canard Illimité en plus d'être trésorière du Club Naturaliste de la Péninsule Acadienne. Sa formation en Technologie de l'environnement et une autre en foresterie a su combler le besoin qu'elle avait de s'approcher de la nature puisqu'elle est une passionnée de celle-ci autant du côté de la pêche amateur que pour des promenades en canot.

Karle Scott

Karle Scott retired ten years ago as a high school administrator after spending 35 years in the field of education. As a young boy growing up in Juniper, Karle developed a deep appreciation of the River and became an avid salmon angler. Karle is a past President and Director of the Miramichi Headwaters Salmon Federation. He is currently Vice-President of the New Brunswick Salmon Council and a member of MSA and ASF. Karle is a keen and active supporter of river stewardship and the conservation of our valuable salmon stocks.

Karle Scott est retraité depuis 10 ans au terme d'une carrière de 35 ans dans le domaine de l'éducation où il occupait le poste d'administrateur dans une école secondaire. Lorsqu'il était jeune garçon à Juniper, Karle a développé un grand amour pour la rivière et il est devenu un passionné de la pêche à la ligne du saumon. M. Scott est un ancien président et administrateur de la Miramichi Headwaters Salmon Federation. Il est actuellement le vice-président du Conseil du saumon du N.-B. et membre de la MSA et de la FSA. Karle est un défenseur actif et passionné de l'indendance des rivières et de la conservation de nos précieux stocks de saumon.

Gerry Williamson

Married to Nancy for 34 years, Gerry Williamson has one daughter, one son and three precious grandchildren. He loves to fish, hunt and trap. He has been Secretary of the New Brunswick Trappers & Fur Harvesters Federation since 1996. He has worked at PotashCorp - NB Division for the past 26 years in underground production and has recently been promoted to Mine Control Room Supervisor.

Marié à Nancy pendant 34 ans, Gerry Williamson a une fille, un fils et trois précieux petits-enfants. Il aime la pêche, la chasse et le trappage. Il a été secrétaire de la Fédération des trappeurs et des récolteurs de fourrures du Nouveau-Brunswick depuis 1996. Il a travaillé chez PotashCorp - NB Division pendant les 26 dernières années dans le domaine de la production souterraine et il a récemment été promu superviseur de la salle de commandes de la mine.

Ron Wilson

Ron Wilson has been employed as a Chef with the RCMP at their "J" Division Headquarters building for the past 24 years. An avid naturalist and environmentalist, he is a proud member of both the N.B. Federation of Naturalists and the Fredericton Nature Club. In his spare time Ron and his wife Heather enjoy exploring New Brunswick and beyond by hiking, tenting, canoeing, bird watching, and fishing.

Depuis 24 ans, Ron Wilson travaille comme chef au bureau de la Direction générale, à la Division J de la GRC. Naturaliste et environnementaliste passionné, il est un fier membre de la Fédération des naturalistes du N.-B. et du Fredericton Nature Club. Dans leurs temps libre, Ron et son épouse Heather aiment bien explorer le Nouveau-Brunswick et ailleurs en faisant des randonnées, du camping, du canot, de l'ornithologie et de la pêche.



Back row, left to right / En arrière, de gauche à droite: Stephen Clayden, Floyd Lavallée, Gerry Williamson, Gordon Gallant, Gilles Girard, Karle Scott, Harry Collins, Jacques Héroux and André Carrier. Front row, left to right / En avant, de gauche à droite: Gerald Hallihan, David Oley, Stan Donovan (kneeling in front / à genoux en avant), Annick Poirier, Cecelia Brook, Debbie Norton and Ron Wilson. Missing from photo / Manquants de la photo: Nathalie Michaud and Mike Sullivan (DNR ex-officio / membre d'office du MRN)

Contact Us / Faites-nous Signe

Application details and guidelines are available from / Pour en savoir plus ou recevoir des directives contactez le:

NB Wildlife Trust Fund / Fonds de fiducie de la faune du Nouveau-Brunswick
Claire Caron, Executive Director / Directrice exécutive
Denise Hanson, Assistant / Assistante

P.O. Box 30030 / C.P. 30030
Fredericton, N.B. E3B 0H8 / Fredericton, N.-B. E3B 0H8

Telephone / Téléphone: (506) 453-6655

Fax / Télécopieur: (506) 462-5054

Email / Courriel: wildcoun@nbnet.nb.ca

Website: www.nbwtf.ca / www.fffnb.ca

